

事 務 連 絡
平成 27 年 4 月 22 日

各 検疫所 御中

医薬食品局食品安全部監視安全課

マレーシアからの輸入食肉等の取扱いについて

標記については、平成 12 年 12 月 26 日付け衛乳第 263 号(最終改正：平成 27 年 2 月 24 日付け食安監発 0224 第 1 号)により、衛生証明書を受け入れて差し支えないこととしています。

今般、マレーシアから輸入される家きん肉等について、別添の様式の衛生証明書を平成 27 年 5 月 1 日以降受け入れることとしたので連絡します。

また、平成 26 年 12 月 26 日付け事務連絡で示した様式については、平成 27 年 4 月 30 日付けで発行されたものまで受け入れて差し支えないものとします。

上記の取扱いによらない場合は、企画情報課検疫所業務管理室を通じて当課まで連絡願います。



DEPARTMENT OF VETERINARY SERVICES
MINISTRY OF AGRICULTURE AND AGRO-BASED INDUSTRY



VETERINARY HEALTH CERTIFICATE

COUNTRY : MALAYSIA

Part I: Details of Dispatched Consignment	I.1. Consignor : Name : Address :					I.2. Certificate Reference Number :					
						I.3. Veterinary Authority : DEPARTMENT OF VETERINARY SERVICES					
	I.4. Consignee : Name : Address :										
	I.5. Country of Origin :					I.6. Country of Destination :					
	I.7. Zone or Compartment of Origin :										
	I.8. Place of Origin :										
	I.8.1. The source of poultry meat is from DVS approved slaughterhouse: Name : Est No : Address :					I.8.2. The approved processing facility (For poultry meat): Name : Est No : Address :					
	I.8.3. The approved production facility (For poultry products): Name : Est No : Address :					I.8.4. The approved storage facility: Name : Est No : Address :					
	I.9. Place of Loading :					I.10. Date of Export :					
	I.11. Mode of Transport : Identification :					I.12. Entry Point :					
						I.13. Type of raw material (type of meat/organ) used in production :					
	I.14. Identification of Seal Number : (container seal number)					I.15. Temperature of Product :					
	I.16. Type of Packaging :					I.17. Commodities Intended for Use As :					
	I.18. Identification of commodities :										
	No.	Species	Nature of Commodity	Treatment Type	Batch Number	Production Date	Processing Date	Slaughter Date	Slaughter Inspection Date	No. of Packages	Quantity
	Total :									0	0.00



DEPARTMENT OF VETERINARY SERVICES
MINISTRY OF AGRICULTURE AND AGRO-BASED INDUSTRY



VETERINARY HEALTH CERTIFICATE

COUNTRY : MALAYSIA

II.a. Certificate Reference Number :

Part II : Zoosanitary information

II. The undersigned Official Veterinarian certifies that the products described above satisfy(ies) the following requirements :
FOR POULTRY MEAT AND POULTRY PRODUCTS INTENDED TO BE EXPORTED FROM MALAYSIA TO JAPAN

1. Notifiable Avian Influenza (NAI) and Newcastle Disease are notifiable diseases in Malaysia and reported immediately if detected or suspected.
2. The surveillance program for NAI is conducted in Malaysia in accordance to the OIE Code.
3. Vaccination against NAI is prohibited in Malaysia.
4. Malaysia has been free from NAI for at least 90 days before the day of export of the poultry meat to Japan.
5. The area from which poultry meat originate, at least in radius of 50km from premise of origin, has been free from Newcastle disease for at least 90 days prior to slaughter or since the hatching of the poultry.
6. The premise from which the poultry meat etc to be exported to Japan originates has been free from Fowl Cholera and other diseases which the Department of Veterinary Services, Malaysia (DVS) designated as notifiable poultry infectious diseases within at least 50km , for at least 90 days prior to slaughter or since the hatching of the poultry.
7. The poultry meat etc to be exported to Japan originates and were manufactured at the establishments which are authorized by Department of Veterinary Services, Malaysia (DVS) as the ones where sanitary inspections are conducted routinely DVS veterinary inspector.
8. The poultry slaughter inspection was conducted by inspectors from Department of Veterinary Services, Malaysia (DVS).
9. The poultry used for the production of the poultry meat have been subjected to ante-mortem and post-mortem examination conducted by the inspector at the approved facilities and found to be free from disease.
10. The poultry meat were handled and stored in such manner to prevent contamination with pathogens of any animal infectious disease prior to the shipment to Japan.
11. The poultry meat is packed in safe, clean and hygienic materials and labeled with the name and the number of the establishment.
12. The poultry meat etc to be exported to Japan is exported to Japan in a hermetically sealed container by the Department of Veterinary Services, Malaysia (DVS).
13. Concerning export of meat/meat products from Malaysia to Japan, hereby I certify that the meat/meat products has been processed based on the regulation which are at least equivalent to the Japanese regulations.

Issued at :

Name of Official Veterinarian :

Official Position :

Date :

Signature :

Official Stamp :